Donderdag, 31 Juli 1941 — DAGBLAD — 58ste Jaargang, No. 3363

AMIGOE DI CURAÇAO

Dit blad verschijnt dagelijks (behalve 's Zondags)
Abonnementsprijs voor het Gebiedsdeel
fl. 1.50 per maand (Aruba fl. 2.—) bij vooruitbetaling.
Afzonderlijke nummers fl. 0.10.

Adm.: Tel. 1550. Redactie: Tel. 1858.
Hoofdredacteur: Dr. JOH. HARTOG
Spreekuur 16—18 uur.
Bureaux: Conscientiesteeg 27—29.
Adres Postbus 80, Willemstad.
Uitgeefster: Paulus-drukkerij.

Kantoor Verenigde Staten: M. D. BROMBERG & Ass. Inc
19 to 25 West 44th Street, New York N. Y.
Kantoor voor Redactie en Administratie Aruba:
J. E. CROES, Postbus 14, Nassaustraat, Oranjestad, Telef. 38

Polen en Rusland zijn thans vrienden.

[Ja]pan heeft moeilijkheden met U. S. A.

Roosevelt vreest inflatie.

DE POOLS-RUSSISCHE OVEREENKOMST.

[D]e Pools-Russische overeenkomst [wer]d heden getekend in het Britse [De]partement van Buitenlandse Zaken. [D]e overeenkomst luidde als volgt:

[1]) De Regering der U.S.S.R. er[ken]t. dat de Sovjet-Duitse verdragen [van] 1939 betreffende de overdracht [van] gebieden in Polen hun geldigheid [heb]ben verloren. De Poolse Regering [ver]klaart. dat Polen niet gebonden is [doo]r een overeenkomst met een derde [mog]endheid welke gericht is tegen de [U].S.R.

[2]) De diplomatieke betrekkingen [zull]en worden hersteld tussen de twee [Reg]eringen bij het tekenen van deze [ov]ereenkomst en de ogenblikkelijke in[wis]seling van Gezanten wordt gere[gel]d.

[3]) De twee Regeringen komen ge[meen]lijk overeen elkander hulp en [steu]n te verlenen op allerlei wijze in de [hui]dige oorlog tegen het Duitsland van [Hit]ler.

[4]) De Regering der U.S.S.R. [spree]kt haar goedkeuring uit over de [vor]ming van een Pools leger op het [geb]ied der U.S.S.R. onder een Opper[bev]elhebber. welke benoemd wordt [doo]r de Poolse Regering in overeen[ste]mming met de Sovjet-Regering. Het [Poo]lse leger op het gebied van de U.S. [S.R.] zal ondergeschikt zijn, wat de ope[ratie]s betreft, aan het Hoofdcommando [van] de U.S.S.R.

[A]lle biezonderheden betreffende het [com]mando. de organisatie en de dien[sten] van deze strijdkrachten zullen [wor]den geregeld in een latere over[een]komst.

[D]e overeenkomst zal in werking [tred]en ogenblikkelijk na de onderte[ken]ing en zonder ratificatie.

[D]e overeenkomst is opgemaakt in [dup]lo. zowel in het Russisch als in het [Poo]ls. Beide texten zullen dezelfde [kra]cht hebben. De Sovjet-Regering [verl]eent amnestie aan alle Poolse bur[gers], die thans worden gevangen ge[hou]den op het gebied van de Sovjet. [zow]el als oorlogsgevangenen of op an[dere] gronden. bij het hervatten der di[plom]atieke betrekkingen.

[Wl]adyslaw Sikorski. Premier van de [ver]bannen Poolse Regering en Ivan [Ma]isky, Sovjet-Gezant te Londen, on[der]tekenden de overeenkomst. terwijl [Chu]rchill de ceremonie leidde. Later [ma]akte Anthony Eden het feit bekend [in h]et Lagerhuis.

[H]ij deelde mede, dat het in over[een]stemming was met het Brits-Poolse [pac]t van wederkerige bijstand van 25 [Aug]ustus 1939 en zeide: „Ik kan U [verz]ekeren, dat Zijne Majesteits Re[geri]ng de territoriale veranderingen [niet e]rkent, welke in Polen plaats had[den s]edert 1939". Al het desbetref[fende] Poolse gebied is thans in Duitse [hand]en. (Londen, (AP) 30.7).

[M]ILITAIR COMITÉ KEURT [V]ERLENGING VAN DIENST-PLICHT GOED.

[H]et Militaire Comité van het Huis [keur]de de wetgeving goed om dienst[plich]tigen. leden van de „National [Gua]rd", reserve-officieren en gere[gist]reerd personeel van het leger voor [milit]aire training langer in dienst te [houd]en dan een jaar. De uitslag van [de s]temming was 15 voor en 7 tegen [(W]ashington. (AP) 30.7).

[RO]OSEVELT VREEST INFLATIE.

[Fr]anklin D. Roosevelt vroeg aan het [Con]gres om macht. waardoor hij prij[zen] zal kunnen vaststellen, teneinde [de] inflatie te kunnen voorkomen. Ve[le le]den van de nationale wetgeving [zij]n ermede content. Toch zal er [e]en debat ontstaan over de me[thod]en.

[Ee]n van de voorgestelde maatrege[len z]al zijn, dat de President zal wor[den] gemachtigd om maximum prijzen [voor] te schrijven, huurprijzen te rege[len e]n te waken tegen een buitenspo[rig] crediet in termijnen; tevens om [art]ikelen te kopen of te verkopen, [tene]inde daardoor de prijzen te stabi[liser]en (Washington, (AP) 30.7).

NOG SLECHTS NEDERLANDSE SCHEEPSVERBINDINGEN TUSSEN ZUID-AFRIKA EN ZUID-AMERIKA.

Het nieuws uit Londen, dat Brazilië zijn schepen zal halen uit de Zuid-Afrikaanse vaart. veroorzaakte bezorgdheid in de plaatselijke zakenkringen, hetgeen ogenblikkelijk volgde na het afbreken van de Japanse dienst tussen Zuid-Amerika. **Hierdoor zullen nog slechts Nederlandse schepen opereren tussen de twee continenten en aangezien de Nederlanders slechts een dienst hebben op Argentinië en Uruguay, zal er geen directe verbinding zijn tussen Brazilië en Kaapstad.** De Nederlandse schepen, die varen tussen de twee continenten, zullen moeilijk de toestand kunnen verlichten, aangezien de vrachtruimte reeds ernstig is beperkt door de gestegen handel tussen Argentinië, Uruguay en Zuid-Afrika (Kaapstad, (AP) 30.7).

JAPANSE VISSERSBOTEN IN BESLAG GENOMEN.

Het Departement van Financiën te Washington maakte bekend, dat 19 Japanse vissersboten te Hawaii in beslag werden genomen op beschuldiging van valse registratie.

Geen enkele verdachte toerusting werd aan boord van de schepen gevonden, hoewel zij dure radio- en photographische instrumenten bezaten en navigatiekaarten, die gewoonlijk niet door vissers worden gebruikt. 6 Schepen zijn reeds door de Verenigde Staten verbeurd verklaard, terwijl de zaken van de overige hangende zijn. In verband daarmede werden 71 vissers en 3 vismaatschappijen aangeklaagd op beschuldiging van valse registratie.

De Japanners zouden de schepen hebben laten overschrijven, doch niet de feitelijke eigendom, op naam van verwanten, teneinde de Noordamerikaanse navigatie-wetten te ontduiken. (Washington, (AP) 30.7).

JAPAN ZAL ZIJN POLITIEK SNEL UITVOEREN.

Premier Konoye, bij het toespreken van de 16e algemene vergadering van de algemene mobilisatie onderzoekingscommissie, zeide, dat Japan op snelle en vastbesloten wijze zijn nationale politiek moet uitvoeren. Terwijl de Japanse pers steeds meer critiek leverde op de Noordamerikaanse en Britse activiteiten en **Nederlands Oost-Indië beschreef als werktuig**, waarschuwde de Premier, dat Japan altijd bereid moet zijn om aan het ergste het hoofd te kunnen bieden en dat de oorlog tussen Duitsland en Rusland een ernstige invloed heeft op Japan. Hij legde echter niet uit hoe. Hij verklaarde. dat Japan vastbesloten is voort te gaan met een historische hernieuwing in de politiek van een geheel nieuw standpunt. (Tokio, (AP) 30.7).

13.000 JAPANNERS ARRIVEREN TE SAIGON.

Japanse troepen arriveerden te Saigon doch werden direct ontscheept.

13.000 Soldaten wachtten aan boord van 14 schepen in de haven. (Saigon, (AP) 30.7).

V.S. ERKENNEN TSJECHISCHE REGERING IN LONDEN.

De Verenigde Staten erkenden officieel het verbannen Tsjechische Nationale Comité in Londen als de Regering van Tsjechoslowakije. (Washington, (AP) 30.7).

PETAIN ROEPT ZIJN MANNETJES BIJEEN.

Henry Philippe Pétain riep zijn diplomatieke helpers, zowel in bezet als onbezet Frankrijk bijeen voor een conferentie aan het weekeinde te Vichy voor wat genoemd werd, een uitgebreid overzicht van de huidige situatie.

Van gezaghebbende zijde deelde men mede, dat de Maarschalk verstoord is over het mislukken der Frans-Duitse besprekingen en er een algemene herziening in de Regering zou kunnen plaats hebben van boven tot onder, teneinde een verbetering aan te brengen. Een Franse bron zeide: „De relaties kunnen niet slechter worden, daarom moeten zij beter worden."

Otto Abetz, de Duitse Gezant, is juist teruggekeerd uit Duitsland waar hij met hoge politieke en diplomatieke vertegenwoordigers van het Reich sprak. (Parijs, (AP) 30.7).

DUITSERS BEDREIGEN LENINGRAD.

Van Duitse zijde deelde men mede, dat de Duitse legers aan het Noordelijke objectief bij Leningrad zich een weg vechten naar een snel naderende belangrijke beslissing en dat deze tweede Russische grote stad zich thans in een moeilijke positie zou bevinden. De Duitse strijdkrachten, zowel ten Noorden als ten Zuiden van Leningrad, zouden een nijpende druk uitoefenen, welke volgens de Duitsers het lot zou bezegelen van deze grote Sovjet-havenstad.

In het Zuiden melden de Duitsers ook gestadige voortgang met de Roemeense en Duitse strijdkrachten thans in het bezit van geheel Bessarabië en een aanval naar het Zuid-Zuid-Oosten op een afstand van binnen de 30 mijl van Odessa.

De Duitse berichten verklaarden, dat twee Russische divisies vernield werden ten Westen van het Peipusmeer en dat de Duitsers in deze sector tussen Leningrad en grote Russische eenheden geraakten, welke een deel vormden van de buitenste defensies van de stad. De terugtocht is klaarblijkelijk afgesneden en de Duitsers verklaarden, dat deze eenheden gedoemd zijn tot een zekere vernieling binnen korte tijd. De Duitsers drukten ook hun volkomen tevredenheid uit over de voortgang naar het Zuiden op Leningrad uit het Noorden. Zoals het beeld hier wordt voorgesteld, oefenen de Duitsers thans een druk uit, welke volgens hen over het lot van de stad beslist.

Een andere „naderende beslissing" zou volgens de Duitsers liggen in de grote strijd welke algemeen bekend is als de slag om Smolensk. Men beweerde, dat hier zelfs de Duitse achterhoede zich ten Oosten van de stad zou bevinden. Grote Russische eenheden zouden volgens de Duitsers in deze sector van Moskou zijn afgesneden en de gestadig opdringende Duitse strijdkrachten zouden met het uur het gebied verkleinen, waarin deze omsingelende Russen nog steeds in staat zijn zich vrij te bewegen.

Er zijn slechts brokstukken van biezonderheden betreffende deze actie.

De berichten van heden meldden de verovering van 200 voertuigen, de vernieling van 7 batterijen en de vernieling van een gepantserde trein.

De Duitsers vestigden wederom de aandacht op de uitgebreide aard van de gevechten en verklaarden dat door de grote afstanden zelfs van een bliksemoffensief niet verwacht kan worden, dan dit dagelijks sensationele resultaten zal opleveren. Het Hoofdkwartier hield het echter bij de „voortgang volgens het plan", hetgeen betekent gestadige bevredigende voortgang. Men onthulde, dat tienduizenden wegwerkers werden aangevoerd om de zware grondige wegensystemen ten Oosten van Minsk. Hun werk is om de Smolensk-Moskou weg zo voor te bereiden, dat deze het geweldige verkeer kan verdragen, dat zeker nodig zal zijn als de directe aanval naar de hoofdstad begint.

De laatste telling brengt het totaal aantal Sovjet-vliegtuigen, dat de Duitsers beweren te hebben vernield, op 9.100 (Berlijn, (AP) 30.7).

DE PAUS IS ZIEK.

Zenuwen.

Paus Pius XII is reeds enige tijd onder behandeling van zijn persoonlijken geneesheer **Dr. Galleazzi Lisi** voor „uitputting der zenuwen".

Men deelde mede, dat de physieke toestand van den Paus was ondermijnd door zijn voortdurende zelfkastijding en zijn grote ongerustheid over het lijden, dat door de oorlog overal veroorzaakt wordt.

Zijn zenuw-uitputting zou acuut worden, zeide men, tenzij hij het advies van zijn dokter zou opvolgen. De Paus weigerde echter naar Castel Gandolfo, zijn zomerverblijf in de bergen buiten Rome, te vertrekken om rust te nemen, niettegenstaande het aandringen van zijn dokter en anderen, die hem omringen. Hij zou echter waarschijnlijk de zomer doorbrengen in een koele, beschaduwde villa in de tuinen van het Vaticaan.

De Paus, die 65 jaar oud is, zetelt thans sedert 29 maanden op de Apostolische Stoel.

Dr. Lisi heeft den Paus aangeraden om zijn audiënties te verminderen gedurende de hete zomermaanden, doch de Paus heeft geweigerd en zei: „Ik wil in voortdurend contact zijn met de gelovigen gedurende deze moeilijke tijden."

Men meent, dat de nerveuze toestand van Zijne Heiligheid was verergerd door zijn voortdurend vasten en zijn weigering om voorgeschreven voedzame maaltijden te gebruiken.

Zoals bekend, heeft Pius XII reeds sedert zijn kinderjaren een zwakke gezondheid gehad.

Het nieuws van vandaag.

Bij Hawaii hebben de niet-oorlogvoerende Verenigde Staten van het niet-oorlogvoerende Japan een stel vissersboten in beslag genomen. De boten hadden — zo heet het — niet veel alarmerends aan boord, behalve visnetten en hele verzamelingen van de kostbaarste photographische instrumenten e.d.......... (blz. 1). Elders kregen dezelfde twee niet-oorlogvoerende mogendheden ook last met elkander, want op de rivier de Yangtze voer een U.S.A.-kanonneerboot, waar een Japans vliegtuig bommen op ging werpen. Hevige protesten volgden van de V.S., tenslotte was er vanmorgen een berichtje, dat Japan zich verontschuldigd had (blz. 1).

Franklin D. Roosevelt heeft aan het Congres gevraagd om prijzen te mogen vaststellen (blz. 1), hetgeen in verband gebracht wordt met het tegengaan van een eventuele inflatie.

Polen en Rusland, aartsvijanden zolang de historie teruggaat, zijn thans dikke vrienden. De overeenkomst is al gesloten te Londen en behoeft niet eens geratificeerd te worden. Het gaat zo ook wel, vond Gezant Maisky en Generaal Sikorski. Wat er in de overeenkomst staat, laat zich raden: oude Poolse gebied „natuurlijk, wij hebben die overdracht door oorlogsgeweld ook nimmer erkend"), gezanten zullen benoemd worden, gevangenen zullen aan beide zijden worden losgelaten, een Pools leger wordt in Rusland gevormd. Voor gedetailleerde punten, zie het telegram uit Londen op blz. 1.

Onze Koningin heeft bij de dreiging t.a.v. Nederlands Indië een radio-toespraak gehouden, waarin Zij de toestanden onder het oog ziet, en vooral benadrukt het bondgenootschap, dat er tussen ons en andere geallieerde volken bestaat. Voorts repte Hare Majesteit een ogenblik van de V-campagne.

Uit de U.S.A.-kranten, die hier binnen komen, blijkt deze V-campagne een rage te worden. In de Verenigde Staten wordt er n.b. in verschillende kerken al over gepreekt (met verslag en vette koppen in de krant). Overal heeft men een symbolische verklaring: Vrijheid, Vitezstivi (Tsjechisch voor: overwinning), Ve Vil Vinne (Noors voor: wij zullen winnen), Victory, Victoire, Vitestvo (Serbisch voor: heldhaftigheid), terwijl men er in Frankrijk een P achter zet: "Vive Pétain. En het weekblad „Time" wilde een 'Column V' stichten, ditmaal een anti-nazie democratische „Colonne V" (Romeinse 5 is een V)

Roosevelt en Stalin wisselden boodschappen door Harry Hopkins (blz. 3).

KONINGIN WILHELMINA TOT HAAR VOLK.

Landgenoten, in alle delen des Rijks en Nederlandse luisteraars daarbuiten. Terwijl de grootste slag geleverd wordt, die de mensheid ooit heeft gezien, in schier ononderbroken hevigheid woedt in het Oosten onzes werelddeels, komen berichten tot ons, dat verwikkelingen en dreigend oorlogsgevaar in de onmiddellijke nabijheid van Nederlands Indië zijn.

Meer dan ooit gaan thans mijne gedachten als draagsters van goede wensen tot u allen uit, inwoners van Groter Nederland onder de keerkringen. In voortdurende gedachtenwisseling en nauwe samenwerking met de Britse en Amerikaanse regeringen volgen ik en mijn raadslieden de ontwikkeling der gebeurtenissen.

Van de Nederlandse regering waren nooit agressieve maatregelen te vrezen, maar zij is en blijft vastbesloten ten strijde te gaan, indien ons gebied gewapenderhand zou worden bedreigd en het is buiten alle twijfel, dat wij, als in verband met de aardrijkskundige ligging van Nederlands-Indië de omstandigheden daartoe zouden nopen, in bondgenootschappelijk verband de opgedrongen strijd zullen aanvaarden.

In deze dagen van spanning is het, meer nog dan anders, voor mij een grond van vertrouwen het beleid van zaken in handen te weten van den persoon van den Gouverneur-Generaal en de flinke kordate geest waar te nemen van alle bevolkingsgroepen en de manhaftigheid en de paraatheid te vernemen der zich uitbreidende zee- en landmacht.

Al staat Nederlands-Indië thans op de voorgrond, **ik vergeet geenszins de delen onzes Rijks op het westelijk halfrond,** gelegen binnen een gebied, waarin eveneens de oorlogsfakkel zijn verschrikking kan brengen. **Ik weet, dat op de offervaardigheid hunner bevolking, hunner overheid en weermacht te land en ter zee nimmer tevergeefs een beroep zal worden gedaan.**

Met vreugde en grote voldoening — dit zeg ik in het bizonder tot al mijn landgenoten in het Vaderland — heb ik de weerklank gehoord, welke, om mij tot Europa te bepalen, van Noorwegen tot Griekenland, het V-denkbeeld, symbool onzer overwinning, gevonden heeft voor alle thans naar het herkrijgen hunner vrijheid en van een menswaardig bestaan hunkerende volken.

Nimmer is een vrijer, groter en grootser volksstemming gehouden. Nimmer is er een stelliger veroordeling geweest van een stelsel en zijn barbaarse toepassing van een dwingeland, die aan millioenen zijn wil tracht op te leggen.

Nimmer werd nog op zo grote schaal en zo algemeen de vaste wil tot uiting gebracht, de eigen onafhankelijkheid en het zelfstandig volksbestaan te herwinnen. Deze spontane eensgezindheid is een veelbelovend verschijnsel voor de naaste toekomst; zij zal ongetwijfeld van overwegend belang zijn voor ons als het uur der bevrijding slaat. Zij stelt onze vrijheidsdrang, de sterke drijfveer tot ons prachtig, onbreekbaar lijdelijk verzet in de stralen van het volle daglicht. **Het is omtrent een gelukkiger toekomst, die wij dank zij het wereldgebeuren, naderbij zien komen,** dat ik enkele opgenblikken tot u wil spreken.

Hier richt ik mij wederom tot het Rijk in zijn geheel en ik verzoek u de volgende mededelingen te beschouwen als een vervolg op mijn vorige radio-uitzendingen. Het zal u bekend zijn, dat een gereconstrueerd kabinet is opgetreden. De opdracht tot reconstructie en de leidende gedachte daarbij is geweest te bereiken, de meest volledige samenwerkende arbeid, die aan de bevrijding van Nederland moet voorafgaan.

Zowel de wijziging in de organisatie onzer defensie als daarmede verbandhoudende hergroepering staan in dit teken. Belast met de zware verantwoordelijkheid van voorbereiding en deelneming om de vrijheidsoorlog tot de grootste hoogte op te voeren, heeft het gereconstrueerde **kabinet** deze taak hier ter hand genomen.

In het bizonder zal het **de nodige maatregelen moeten voorbereiden om** het na thuiskomst optredend bewind in staat te stellen een **krachtig beleid te voeren en onder meer maatregelen te treffen, teneinde den verraders hun welverdiende straf niet te laten ontgaan.**

Het zittende kabinet is voornemens na terugkomst in het Vaderland ontslag te vragen, teneinde mij in de gelegenheid te stellen nieuwe raadslieden te kiezen. Naast een krachtig en doelbewust beleid zal het in Nederland geformeerde bewind zich met bekwaamheid en voortvarendheid moeten kwijten van zijn herstelzaak in de ruimste zin **en tevens onverwijld herziening van de grondwet ter hand moeten nemen,** opdat ten spoedigste de nieuwe toestand zal kunnen ingaan, waarin, naast veranderingen, die Nederland zelf betreffen, **tevens de toekomstige verhouding van de verschillende delen des Koninkrijks in rijksverband geregeld moeten worden.** Om aan de voorbereiding daarvan deel te nemen, zal een commissie uit alle delen des Rijks worden bijeengeroepen.

Nevens deze herziening van de Algemene structuur des Koninkrijks zullen ook, teneinde de staatsregelingen der verschillende gebiedsdelen daarmede in overeenstemming te brengen, ontwerpen moeten worden samengesteld, waarover de aangewezen instanties van elk deel zullen worden gehoord. Het uiteindelijk resultaat zal aan de verschillende gebiedsdelen worden voorgelegd.

Ik vertrouw, dat langs deze weg de grondslagen kunnen worden gelegd, die waarborgen geven voor een goede en gelukkige toekomst van het gehele Rijk. Wij hopen allen, dat deze spoedig moge aanbreken, maar wij mogen ons niet ontveinzen, dat de laatste loodjes het zwaarst wegen.

Ik richt mij weer **tot mijn landgenoten thuis. Hoe benauwder de overweldiger het krijgt, hoe meer hij zich de eindoverwinning ziet ontgaan, des te meedogenlozer zal hij zich voor degenen die nog in zijn macht zijn. Hij zal** alles in het werk stellen **Uw lijdelijk** verzet te breken. **Uw verenigingsleven** te vernietigen, mannen waarin gij vertrouwen stelt ontvoeren, de ziel onzes volks knakken, wellicht **langs niet** aanstonds te onderkennen **slinkse wegen.**

Doch allen die standvastig blijven, zij het ten koste van zware **persoonlijke** offers, zullen eenmaal de **vruchten** plukken van hetgeen zij in **bange dagen** gezaaid hebben; neen, **gij laat onze** volksziel niet buigen in **kronkelingen** die de dwingeland U wil opleggen, gij wilt en gij zult met Gods hulp en met onbuigzame wil gaaf en ongeschonden herrijzen uit de ellendepoel, **als deel**

en beste kern van het mensdom omdat gij een goede strijd hebt gestreden en Uw geloof behouden hebt. Gij moet wachten op het teken van de overwinning dat natuurlijk zal komen als de tijd voor bevrijding rijp is. Na de geloofsvervolgingen die de vijand ontketende en de onderdrukking van alle uitingen van godsdienstig leven, tracht hij wijd en zijd de leugen ingang te doen vinden dat zijn overrompelingen van het Russische volk een kruistocht is, maar in werkelijkheid gaat het er alleen om Rusland in zijn macht te krijgen. Zo poogt hij sedert hem bleek welke omvang de V-demonstratie nam, zichzelf en den volken die onwillig en onwennig tijdelijk moeten buigen voor zijn macht diets te maken dat de V een Duitse vinding is en de zegepraal aankondigt zijner tyrannie.

Niet gaarne zou ik voor de vraag moeten worden gesteld, welke van deze onwaarheden de grootste is, maar een ding weet ik: dat wie liegt slechts zichzelf bedriegt maar niet anderen. In Britse bladen las ik met vreugde hoe Nederlandse vindingrijkheid en kloekheid op die gedenkwaardige V-Zondag erin geslaagd zijn een grote witte vlag voorzien van een V te hijsen op mijn paleis. In dagen van verdrukking is dit het zinnebeeld der komende vrijheid. Moge dit zinnebeeld spoedig werkelijkheid worden en door U als verlossende werkelijkheid worden ondervonden. Daartoe sterke ons God.

Nederland.

MENSONWAARDIG.

De nieuwe „beschaving": vierhonderd Nederlanders zijn naar het concentratiekamp Buchenwalde gezonden. **Het Joodse deel daarvan heeft eerst een uur met opgeheven armen voor een synagoge moeten staan.** Tientallen zijn reeds na korte tijd gestorven, de urn met hun as kwam thuis (voor ƒ 75.—). Het „poolbad" is nu een lievelings-martelarij van de nieuwe beschaving: **men moet tot de schouders in een cel met ijskoud water staan, waar telkens nieuw ijs in wordt geworpen.**

NEDERLANDSE VLIEGENIERS VOOR DE RAF.

„Nederlands-Indië is wel voorbereid op alles, wat er kan gebeuren en ons defensie-apparaat is zo perfect, dat wij mensen naar Engeland kunnen sturen, om daar in de eerste linie mee te vechten" — zeide de leider van de Ned. Indische vliegers, op weg naar Londen, toen een man van de „New York Times" hem een en ander vroeg.

Het blad voegt hieraan toe: al deze vliegers hebben familie in Nederland — zij ontsnapten toen het Vaderland overweldigd was — en de Canadese officier, die de leiding van de reis van New York naar Canada had, zeide, dat noch hun namen noch die van het schip, waarmee zij voeren vermeld mochten worden.

De leider van de Nederlanders, een kerel als een boom, draagt tal van onderscheidingen, waaronder het bronzen oorlogskruis, hem door Koningin Wilhelmina verleend voor zijn heldenmoed in Mei 1940 boven Rotterdam. Hij vertelde, dat de beste Nederlandse vliegtuigen kapot gemaakt waren door Duitse soldaten in Nederlandse uniformen: zij sneden o.a. de banden der vliegtuigenwielen door. Hij heeft in België en Duinkerken gevochten en **ontkwam toen in een muskietboot,** die voor 300 mensen was gebouwd en met 1500 mannen in Dover aankwam.

De onder-Commandant van de groep, zo vertelt de „New York Times", was een jonge vlieg-instructeur in Nederland, die met zestig studenten in oefenvliegtuigen, ongewapend wist te ontsnappen.

NEDERLANDSE JOURNALISTEN

Nederlandse couranten moeten nu in ieder nummer de namen afdrukken van den hoofdredacteur en de rubriek (eerste) redacteuren. Wij geven die hier van enkele der voornaamste bladen, merken op, dat lang niet allen nazies zijn, doch dat sommige kranten wel door de Duitsers genazificeerd zijn (b.v. „Het Volk"): **„Handelsblad"**: Von Balluseck (hoofdredacteur) (gisteren door de Duitsers gearresteerd); Mr. J. van Balen, op Curaçao welbekend (buitenland); J. de Jonge (binnenland); J. Fahrenfort (financiën); S. S. Hoogterp (landbouw); J. Nijland (sport).

„Telegraaf": J. M. Goedemans (hoofdredacteur); J. Z. van den Berg (buitenland): J. J. F. Stokvis (binnenland); L. M. G. Arntzenius (kunst); J. W. F. Werumeus Buning (letterkunde); Dr. S. K. D. Bosch (financiën); H. J. Looman (sport); C. Arnoldy (foto's); P. C. A. van Lith (Ned. Indië); D. A. Anema (landbouw); M. Fokkema (onderwijs).

„Het Volk": Dr. S. W. Goedhuis (Hoofdredacteur); Ir. A. de Haas van Dorsser (adj. hoofdredacteur); R. Kampstra (binnenland); C. J. Roosenschoon (sociale economie); Hendrik Lindt (buitenland); M. Wolters (kunst); J. J. Liber (sport).

„Nationaal Dagblad": (orgaan van de N.S.B.) J. de Nobel (waarnemend hoofdopsteller); N. Zwiers (adj. Hoofdopsteller); J. P. A. Demoune (buitenland); J. B. Broekhuis (binnenland).

„Haagsche Post": D. C. M. Bauduin (hoofdredacteur); Yge Foppema (adj. hoofdredacteur).

„Nederlanden": Q. de Ridder (hoofdredacteur); L. Claus (binnenland); C. J. Rotteveel (buitenland); E. de Lange (kerk).

„Nieuwe Rotterdamsche Courant": Mr. Huyts (hoofdredacteur); G. Zalsman (binnenland); Dr. A. J. Tammes (buitenland); B. Meyer (financiën); P. Verdoes (kunst); A. H. Meerum Terwogt (sport).

„De Tijd": Mr. L. G. A. Schlichting (hoofdredacteur); Mr. J. Derks (adj. hoofdredacteur); W. Severin (buitenland); W. Putman en F. Seuter (binnenland); A. van Domburg (kunst); H. v.d. Waerden (financiën); F. Thomas (stadsnieuws); T. Contaar (sport); G. Geurtsen (foto's).

„De Standaard"; Th. Cnossen (hoofdredacteur); H. Burger (adj. Hoofdredacteur); N. Bohlmeyer (binnenland); J. K. Latter (buitenland); A. P. Bongers (kerk); J. J. F. van den Bergh (eerste verslaggever).

LEIDENS UNIVERSITEIT ONTEERD.

Leidens Universiteit — hoog symbool van Nederlandse vrijheidszin — wordt gedwongen een vernedering te ondergaan! N.S.B.'ers Dr. J. Goedewaagen en Dr. R. van Genechten zijn er benoemd tot buitengewone hoogleraren: de eerste in de „nieuwe wijsbegeerte" de tweede in de „politieke economie".

BREUNESE BLIJKT EEN VERRADER.

Er waren mensen, die er aan twijfelden of Majoor Breunese, Commandant van de Nederlandse Arbeidsdienst al of niet een nazie is. Deze twijfel zij thans opgeheven: in een toespraak heeft Breunese gezegd: „het pad van de Arbeidsdienst voert met Hitler naar een vrij Nederland".

ST. VINCENTIUSZIEKENHUIS TE PARAMARIBO BESTOND 25 JAAR.

Moeder-Overste van het ziekenhuis geridderd.

Op Zaterdag 19 Juli, het feest van den heiligen Vincentius a Paulo, vierde het Sint Vincentiusziekenhuis te Paramaribo zijn 25-jarig bestaan. In tegenwoordigheid van Z.E. Mr. J. C. Brons, den waarnemend gouverneur, en echtgenote, van den Pater Provicarius Stephanus Kuypers C. ss. R. en L. Verheyen, vice-provinciaal en vele paters, fraters, zusters en vooraanstaande leken werd een officiële receptie gehouden. Het woord werd gevoerd door den heer J. Strang, voorzitter van „Katholiek Leven", die tevens de feestgave aanbood, bestaande uit een bedrag van ƒ 2000.

Na den heer Strang nam mr. J. C. Brons het woord om de dank van het Bestuur van Suriname over te brengen aan de Eerwaarde Zusters en de geneesheren. In het bizonder prees hij dokter Nassy. Aan het slot van zijn rede deelde hij mede, dat het Harer Majesteit de Koningin behaagd had de overste van het ziekenhuis, moeder Aloysia, te benoemen tot Ridder in de Orde van Oranje Nassau. Hiermede wilde de Landsvorstin eer brengen en dank zeggen voor het vele goede in de loop der jaren aan de Surinaamse bevolking bewezen.

Ook dokter Nassy hield nog een ontroerende rede en na hem sprak nog de inspecteur van de Dienst der Volksgezondheid, de heer F. Schuitemaker.

Na de aanbieding van de erewijn, sprak Pater Steph. Kuypers het dankwoord namens moeder Aloysia en de zusters. In zijn woord van dank werd een speciale plaats ingeruimd voor dokter Nassy, dien hij noemde: „de vader van het ziekenhuis".

Hiermede was de officiële receptie beëindigd. Zijne Excellentie, gouverneur Kielstra, had van Moengo uit een telegram gezonden met zijn hartelijke gelukwensen.

Het ziekenhuis werd tijdens de feestdagen overstroomd met een schat van heerlijke bloemstukken.

ARUBA.

HELPT BREIEN.

Het Irene Comité te Aruba ontving van het Queen Wilhelmina Fund inc. te New York het volgende schrijven en telegram:

Mrs. G. Pauw-Mooyboer,
Secretary „Irene",
Aruba, Curaçao.
Dear Mrs. Pauw-Mooyboer,

The attached telegram came from London this morning. We would like very much to send the articles requested by the end of August or the first week in September at the latest. Will you and your splendid group of knitters, who have been doing such wonderful work in the past, help us out now? It will mean a sacrifice and some discomfort, knitting on such heavy articles through the hot summer months, but it will be work for the Netherlands' seamen who continue to face danger and death in order to help carry on the fight against the Nazis.

How many seaboots, turtleneck sweaters and gloves are you willing to make for these brave sailors? I will send the wool and directions as soon as you let me know how many you think you can make by the end of August.

I am sure that you will want to help us to respond to this urgent request — you have all been so very kind and cooperative in the past.

Sincerely yours,
(sgd.) Adelaide Leonard
Mrs. Edgar Leonard,
Chairman, Women's Committee

This is an urgent call. Would you fine Society „Irene" like to help us?

631 London 63 1/41 5
1941 Jul 5 PM 10 18
NLT Queen Wilhelmina Fund
10 Rockefeller Plaza NYK

Requirements clothing before winter are 500 pair long seaboot stockings special wool natural colour 400 sweaters with double collars grey or blue 500 pair gloves all for seamen

Van Lidth de Jeude
Chairman, Netherlands Red Cross

BURGERLIJKE STAND.

Bevallen op Juli: 11 Sarran, Ivy Vera echtg. v. Butts, J. A. z: 9 Brown, Marion Eulalie z: 10 Arrindell, Marie Silvere z; 15 Croes, Marcela echtg. v. Croes, A. J. z: 12 Wever, Cornelia Lucrecia echtg. v. Oduber, J. M. z: 17 Nicolaas, Petronilia Johanna echtg. v. Nicolaas, D. B. d: Juli 18 de Mey, Enny echtg. v. de Mey, A. d: 21 Ravine, Maria Rosalina echtg. v. Tromp, E. d: 21 Ravine, Maria Rosalina echtg. v. Tromp, E. d: 13 Croes, Abigael Geertruida echtg. v. Kelly, B. z: 15 Koolman, Juana echtg. v. Croes, C. d.

Overleden op Juli: 14 Arends, Francisco geh. met Schwengle, Catharina Asela 57j.; 18 Quant, Chrysanta wed. v. Ridderstaat, Leandre 68 j.; 20 Amaya, Inocento 40 j.; 20 Vrolijk, Clara geh. met Wernet, Simon 75 j.

Ondertrouwd op Juli: 17 Gabriel George Alexander en Padilla, Rosario Elena; 17 Cruz, Norberto Emilio en Sanchez, Antonia; 21 Proterra, Joseph Ralph en Eagan, Marjorie; 25 Elstak, Ferdinand Daniel en Felix, Otilia Maria Cleofa.

Getrouwd op Juli: 19 Richardson, Oswald Lionel en Lake, Victoria Augusta; 23 Hill, Sebastiano en Giel, Faustina Valentina.

INGEZONDEN.

ZEEMANSKLACHTEN.

Zenden wij nog iets mogen toevoegen aan ons artikel „Zeemansklachten", naar aanleiding van een ingezonden stuk van dezelfde titel in „Vrij Nederland" en het antwoord van den Heer Veltman in uw editie van 28 Juli?

De vier instellingen, die hier op Curaçao zijn (Emmastad, R.K. Zeemanshuis, Leger des Heils en „Onze Vloot") alle financieel, zowel als moreel, krachtig gesteund door talloze onzer bevolking, blijven **niet** achter; zoals inzenders ons trachten te doen geloven. Niet op papier, doch ook niet (en wij zouden bijna willen zeggen: vooral ook niet) met de daad.

Het Apostolaat ter Zee zond bijvoorbeeld met de Kerstdagen aan de bemanning van alle zich in de haven bevindende schepen een Kerstgave. Zij was hiertoe in staat door de medewerking van zeer, zeer velen. („Onze Vloot" droeg bijvoorbeeld ƒ 500.— bij.) Het Leger des Heils (en wij willen niet nalaten de naam van Majoor Beunders, den vriend van zeer vele zeelieden te noemen). Het Apostolaat ter Zee (met vooraan de bekwame leider Pater Augustinus van der Meer) en „Onze loot" organiseerden in nauwe samenwerking pic-nics en uitstapjes voor **niet** minder dan 12 scheepsbemanningen in nog geen vier maanden tijd (kosten ongeveer ƒ 900.— à ƒ 1000.—).

Intussen zorgde het Comité Emmastad voor de tankers, die uit de gevaarlijke zone kwamen.

„Onze Vloot" was steeds bereid te steunen als het er om ging de Zeemanshuizen te verfraaien of uit te breiden. Een bedrag van £ 100.—, ging naar het Comité ter bevordering van het welzijn van Nederlandse strijders. Particulieren bleven niet achter, toen het R. K. Tehuis een kostbare uitbreiding moest ondergaan.

Het argument van inzenders, dat op Curaçao geen geld voor den Zeeman uitgegeven wordt, snijdt, zoals u ziet, al evenmin hout. Het tegendeel is waar. Hoeveel er reeds voor andere oorlogsdoeleinden vrijwillig wordt geofferd, is bekend.

Daarnaast is er steeds weer geld te vinden voor den zeeman. (U zoudt verbaasd zijn, als u zag hoeveel het kantoorpersoneel van de K.N.S.M. **iedere maand** geheel vrijwillig in de kas van „Onze Vloot" stort.)

„Het biertje" is inderdaad een beetje duur. Het Gouvernement zal ongetwijfeld goede gronden hebben gehad voor het feit, dat de Engelse soldaten dit artikel accijns-vrij konden kopen. Doch aan de andere kant, wij betalen gaarne een hogere prijs voor dit luxeartikel, als wij weten daarmede de goede zaak te steunen.

Wij hebben in geen geval willen beweren, dat ons werk niet kan worden verbeterd of worden uitgebreid (voor opbouwende critiek en wenken houden wij ons zelf zeer gaarne aanbevolen), doch het komt ons voor, dat inzenders de plank wel heel erg mis slaan met te beweren, dat Curaçao in het geheel niet met den Zeeman sympathiseert.

Wij zijn zo vergroeid met onze haven en haar bedrijf, dat wij met de beste wil van de wereld in den zeeman niet iets bizonders kunnen zien. Als het er echter op aankomt hun **zeer bizondere praestaties** te waarderen, wordt het iets geheel anders. Dan zijn wij van ganser harte bereid te trachten hun weinige vrije uren te veraangenamen en op die wijze uitdrukking te geven aan onze bewondering en onze oprechte gevoelens van dankbaarheid.

N.B.: Bovenstaand „Ingezonden Stuk" is i.v.m. de plaatsruimte van redactiewege ingekort, ter meer, daar op de onjuistheden van het stuk in „Vrij Nederland" reeds in de redactionele onderschriften van de vorige stukken was gewezen.

Een bevoegde autoriteit wees reeds op de omstandigheden, die een rol speelden bij het schrijven van het „Ingezonden" in „Vrij Nederland".

Discussie gesloten. — Red.

CURACAO.

GOUVERNEUR KIELSTRA VOOR DE RADIO.

Vrijdag, 19.25 uur Curaçaose tijd, zal Zijne Excellentie de Gouverneur van Suriname, Johannes Coenraad Kielstra voor radio A.V.R.O.S. het woord voeren ter inleiding der geregelde uitzendingen van Suriname naar Curaçao.

Golflengte: **26.03 m.**

KINDERVERLAMMING IS VOORBIJ.

De Openbare Gezonheidsdienst bericht, dat kindervoorstellingen en andere kinderbijeenkomsten weer doorgang kunnen vinden, daar er sedert ruim drie weken geen gevallen van kinderverlamming meer zijn voorgekomen in het gebiedsdeel Curaçao.

WERELDKAART VAN BRITSE CONSULAAT.

Het Britse Consulaat verspreidt een werkelijk uitnemende **„Wereldkaart,"** uitgegeven door de **„Daily Telegraph"**. Door de oorlog wordt welhaast ieder op pijnlijke wijze aan zijn aardrijkskundige tand gevoeld. Voor oriëntatie op de verschillende fronten, die zich thans over het gehele wereldrond verspreiden, is zulk een kaart op Curaçao een ware uitkomst.

Een interessant boek van **John Strachey, „Post D, some experiences of an air-raid warden"** geeft een levendig beeld van wat er alzo in Londen omgaat. Als er één publicatie ons onder de ogen gekomen is, die een illustratie is van het gevleugelde woord „London can take it", dan is het wel dit boek, dat werkelijk aan allen aan te bevelen is.

4e ONDERWIJSDAG VAN DON BOSCO.

Op 19 Augustus zal Don Bosco weder een onderwijsdag houden. Deze onderwijsdag zal bestaan uit een officieel gedeelte en de viering in eigen kring. Het officiële gedeelte vindt plaats van 9.45 tot 11.30 uur en hierbij worden alle onderwijzeressen en onderwijzers uitgenodigd.

Politiek en Oorlog.

NOORDAMERIKAANSE KANONNEERBOOT OP DE YANGTZE DOOR JAPANSE BOMMEN BESCHADIGD.

De Marine maakte bekend, dat de [kan]onneerboot der Verenigde Staten [„T]utuila" op de Yangtze rivier is be[sch]adigd door Japanse bommen bij het [bo]mbardement van Chungking. Geen [slachtoffers] gevallen werden gemeld.

[E]en zegsman deelde mede, dat de [ro]ven-structuur van de boot licht werd [bes]chadigd. Hij was van mening, dat [het] schip onopzettelijk getroffen werd [bij] de algemene aanval op de Chinese [ho]ofdstad, hoewel het schip zich in de [a]enaamde veiligheidszone bevond [aan] de overzijde van de rivier. Een [kle]ine buitenboord motorboot, welke [tot] de „Tutuila" behoort, werd ver[ni]zeld en enige overige toerusting op [de] nabijzijnde dok beschadigd.

[D]e Verenigde Staten protesteerden [og]enblikkelijk bij de Japanse Regering [teg]en het bombardement van de „Tu[tuil]a".

[M]en gelooft, dat Welles, na met [Ro]osevelt over de telefoon te hebben [ges]proken, den Japansen Ambassadeur [heeft] ontboden. Bij het indienen van [zijn] aanmerkingen zeide Welles, dat [de] Regering bericht ontvangen had, [dat] 26 Japanse bommenwerpers, die [gis]gen over de Chinese hoofdstad, [kw]amen hadden afgeworpen nabij de [„T]utuila" en andere Noordamerikaan[se] bezittingen.

Welles zeide, dat de kanonneer[boot] en de bezittingen lagen aan de [ove]rzijde van de Yangtze-rivier tegen[ove]r Chunking zelf en de Verenigde [St]aten dus naar voren brengen dat er [ge]en rechtvaardiging kan gevonden [wo]rden voor de fout van de Japanse [bo]mmenwerpers. In verband met het [ver]wachte bezoek van den Japansen [Am]bassadeur herinnerde men eraan, [dat] de Verenigde Staten ogenblikkelijk [den] Japansen gezant ontboden en een [ste]rk protest indienden toen de „Pa[na]y" door Japanse bommenwerpers [ge]zinken werd gebracht in December [19]37. (Washington, (AP) 30.7).

[J]APAN BIEDT VERONTSCHULDIGINGEN AAN.

[D]e Japanse Minister van Buiten[lan]dse Zaken Teijiro Toyoda bood de [ver]ontschuldigingen en spijt aan aan [den] Noordamerikaansen Ambassadeur [Jos]eph Grew voor het bombardement [op] de kanonneerboot „Tutuila" bij [Ch]unking. (Tokio, (AP) 31.7).

[N]IEUWE GOUVERNEUR VAN PUERTO RICO.

[P]resident Roosevelt benoemde **Rex[for]d Tugwell tot Gouverneur van [Pu]erto Rico.**

[T]ugwell zal Guy Swope opvolgen, [die] heden aftrad en directeur werd van [de] afdeling van gebieden en eilanden[be]zittingen in het Departement van [Bi]nnenlandse Zaken. Tugwell was een [der] „New Deal" adviseurs in de [La]ndbouw-Administratie. (Washing[ton], (AP) 30.7).

[P]RESIDENT VAN COSTA-RICA ZAL TEGEN-BEZOEKEN AFLEGGEN.

[D]e President van de Republiek Cos[ta] Rica, Dr. Calderon Guardia, zal in [A]ugustus een bezoek brengen aan Ni[car]agua en in November aan Panamá. [H]iermede zal hij de bezoeken beant[wo]orden, welke de Presidenten Somo[za] en Arias hebben afgelegd. (San [Jo]se, (AP) 30.7).

[RU]SSISCHE AANVALLEN DOEN [DU]ITSERS LANGZAAM TERUGTREKKEN.

[D]e Rode Legers sloegen wederom [de]r de indringers in series van uitge[br]eide aanvallen en verklaarden som[mi]ge der nazie-aanvallen reeds te heb[ben] omgezet in langzame en bloedige [ter]ugtrekkingen. Het Hoofdkwartier [lie]t in het dag-communiqué zeide niets [van] deze grote operaties met het nuch[ter]e bericht van „voorgezette koppige gevechten bij Nevel, Smolensk voor Moskou en rond Zhitomir in de Oekraïne." Hieraan voegde het communiqué toe, dat de Rode Luchtvloot op hevige wijze de offensieve actie voortzette in samenwerking met millioenen Sovjet-grondstrijdkrachten, die slaan naar de lange linies van Duitse gemotoriseerde en gemechaniseerde strijdkrachten, alsmede artillerie-concentraties.

Het nieuwsblad „Pravda" verklaarde, dat elk van de drie voornaamste plannen van het Duitse offensief waren verijdeld. Deze waren de pogingen om Moskou, Leningrad en Kiev te veroveren. Het blad voegde hieraan toe, dat de grootste resultaten van deze campagne waren de vernieling van sommige der beste Duitse divisies, de ondermijming van de Duitse moraal en de grote uitputting van de Duitse voorraden, vooral olie.

De „Pravda" zeide, dat deze gedeeltelijke successen slechts het begin zijn van een ketting van hevige klappen, die de fascistische horden moeten voelen.

Niettegenstaande, werd eraan toegevoegd, dat de vijand sterk is en listig en zijn reserves nog niet uitgeput zijn. Het blad zeide: „Het hangt af van onze kracht, organisatie en vastbeslotenheid om de bloedige plannen van de nazies te verijdelen." (Moskou, (AP) 30.7).

DE „VITTORIO VENETO" BESTAAT NOG.

Italië's slagschip „Vittorio Veneto", dat werd getorpedeerd in de slag bij Matapan op 28 Maart bereikte, naar thans bekend is, een haven en men gelooft, dat het schip hersteld wordt op een Italiaanse marine-basis. Men had eerst gedacht, dat het schip verloren was. (Alexandrië, (AP) 30.7).

GROTE DUITSE VERLIEZEN.

Het Sovjet-Informatiebureau meldde op Donderdag nieuwe hevige Duitse verliezen in manschappen en materialen in de woedende slag van Smolensk. Het communiqué van de vroege morgen deelde mede, dat koppige gevechten werden voortgezet vooral bij Smolensk en Zhitomir en ook in de richtingen van Nevel en Novorzhev zonder belangrijke gevechten elders.

Het communiqué zeide, dat de Rode Luchtmacht Duitse tanks en infanterie bestookte en vliegvelden aanviel. Ook werden de Roemeense steden Ploesti en Sulina wederom gebombardeerd, waardoor grote branden werden gesticht.

Het Rode Leger zou voorts enkele dagen geleden een groot Duits gemotoriseerd infanterie-regiment van Duitse „stormtroepers" hebben vernield bij Smolensk. Het communiqué deelde mede, dat dit regiment behoorde tot een speciale afdeling, welke was gevormd in 1940 uit het vroegere regiment van de Berlijnse Garde en hoog werd aangeslagen door Hitler. Gezegd werd, dat al de leden toegewijde fascistische fanatieken zijn. De Russen melden, dat meer dan 2000 van zijn leden werden gedood of gewond en verschillende honderden gevangen genomen. Voorts werden 30 sub-machine-geweren, 12 machinegeweren, 11 kanonnen van ander kaliber, 14 antitankkanonnen en vele vrachtladingen ammunitie veroverd (Moskou, (AP) 30.7).

DUITSERS GAAN TOT HET DEFENSIEF OVER.

Hedenavond werd gemeld, dat de Duitse legers zijn overgegaan tot het defensief in verschillende sectoren van het lange Russische front als resultaat van Sovjet-tegenaanvallen en daaropvolgende nazie-terugtrekkingen. De „Pravda" zeide, dat de Duitse drang gestadig zwakker wordt en dat men herhaaldelijk zijn toevlucht moet nemen tot defensieve tactieken (Moskou, (AP) 30.7).

MOSKOU AANGEVALLEN.

De Russische hoofdstad had het zevende luchtalarm binnen 10 nachten in de afgelopen nacht van 0.40 uur tot 3.35 uur. Duitse vliegtuigen konden Moskou echter niet bereiken. Verschillende dozijnen Duitse vliegtuigen poogden naar Moskou door te dringen, doch werden verhinderd door nachtgevechtsvliegtuigen en afweerbatterijen. 1 Duits vliegtuig zou zijn neergeschoten. Geen geluid van bommen werd vernomen (Moskou, (AP) 31.7).

BRITSE LUCHTAANVAL OP PETSAMO EN KIRKENES.

De Britse Admiraliteit maakte bekend, dat een ernstige aanval werd ondernomen op de Noordelijke Scandinavische havens Kirkenes en Petsamo, waarbij op zijn minst 4 voorraadschepen werden getroffen. (Londen, (AP) 31.7).

DUITSERS SPREKEN VAN OVERWINNINGEN.

De Duitse wapenen bestookten de omsingelende Russische strijdkrachten ten Oosten van Smolensk met de meest bloedige verliezen voor het Rode Leger, werd heden vroeg van ingelichte zijde medegedeeld. De Russen zouden alle beschikbare troepen in de strijd werpen met de hoop de eenheden, die het hard te verantwoorden hebben, te verlichten, doch zonder succes. Verklaard werd: „Haar vernieling wordt voortgezet". In een sector van het Smolensk-gebied zouden de Russen in twee dagen tijds 230 tanks hebben verloren, hetgeen volgens het DNB meer dan de helft van de maandelijkse productie is der Sovjet-tankindustrie. (Berlijn, (AP) 30.7).

7 Russische divisies vernield.

De Duitsers maakten bekend, dat 7 Russische divisies werden vernield aan het Noordoostelijke front. Een zegsman deelde mede, dat het militaire bericht ongetwijfeld refereerde naar de Leningrad-defensies. De Sovjettroepen zouden zijn vernield na de voltooiing van de omsingeling, volgens het militaire bericht. Hieraan werd toegevoegd, dat er duizenden gevangenen werden gemaakt en op zijn minst 50 kanonnen en 7 afweerbatterijen werden genomen van den vijand. (Berlijn, (AP) 31.7).

HOPKINS OVERHANDIGT AAN STALIN EEN BOODSCHAP VAN ROOSEVELT.

De Noordamerikaanse Steunverlenings-Administrateur en persoonlijke vertegenwoordiger van President Roosevelt, Harry Hopkins, overhandigde aan Jozef Stalin een boodschap van Franklin Delano Roosevelt en deelde Stalin mede, dat de Verenigde Staten van plan zijn Rusland te helpen, zowel met de ogenblikkelijke levering als die op lange termijn van oorlogsmaterialen.

Voorts drukte hij zijn bewondering uit voor de weerstand van de Sovjet tegen Duitsland. Stalin overhandigde een boodschap voor Roosevelt aan Hopkins en dankte voor het vertrouwen, dat niet misplaatst is (Moskou, (AP) 31.7).

LUCHTAANVALLEN OP DUITSLAND.

Het communiqué van het Ministerie van luchtvaart deelt mede, dat aanvallen werden ondernomen op de industrie-objecten te Aken en Keulen, 3 Britse vliegtuigen gingen verloren. (Londen, (AP) 31.7).

JAPANSE ONTSCHEPINGEN IN INDO-CHINA.

14 Transportschepen met 13.000 manschappen en later op de dag nog 30 transportschepen arriveerden te Kaap St. Jacques om aldaar manschappen te ontschepen. 200 Mijl ten Noord-Oosten daarvan uit Nhatrang kwamen berichten, dat in 8 transportschepen 7000 Japanse soldaten waren gearriveerd, alsmede 250 Japanse bommenwerpers en jachtvliegtuigen (Saigon, (AP) 30.7).

CURAÇAO.

RODE KRUIS.

Transport Colonne afd. Willemstad en de fair te Villa Maria.

Hedenavond om 19.30 uur zullen de leden juniores verzamelen op Villa Maria voor inrichting van de Hulpverbandplaats.

Op Vrijdag 1 Augustus as., 19.30 uur zullen allen verzamelen voor de opening van de Fair op Villa Maria. Uitrusting is volledig. Pet en helm moet worden meegebracht.

Op Zaterdag 2 Augustus om 17 uur zal de plaatselijke colonne op de fair verzamelen en om 22 uur de mobile colonne.

GYMNASTIEKAVOND VOOR DE JEUGD.

In het Theater Brion.

As. Dinsdag 5 Augustus, zal in het theater Brion een herhaling plaats vinden van de schitterend geslaagde Thesos-avond, waarvan de herinnering nog vers in het geheugen ligt bij de velen, die die avond het Brion-theater vulden.

Deze uitvoering is voornamelijk bedoeld voor de jeugd. Vrije orde-oefeningen, brug en rekstok, standen komen op het ruime toneel van het Briontheater uitstekend tot hun recht.

De uitvoering heeft plaats op verzoek van de R.K. Jeugdcentrale en wel met het doel om onzen jongens en meisjes meer smaak te geven voor de gymnastiek.

De entree-prijzen zijn zo laag mogelijk gesteld. Eén kwartje voor de schoolgaande jeugd. 50 cts voor volwassen. De baten komen ten goede aan de sympathieke Mgr. Wulfing-stichting. Aanvang van de voorstelling is 19 uur.

25 JAAR TROUWE DIENST.

Morgen zal de heer W. R. Plantz 25 jaar werkzaam zijn bij de Openbare Gezondheidsdienst.

JONG HOLLAND — S.U.B.T.

Jong Holland en S.U.B.T. zullen op 2 Augustus as. een wedstrijd spelen. De baten komen ten goede aan de beide verenigingen. Sportliefhebbers hebben dus kans een goede wedstrijd te zien. Men zal heus niet bedrogen uitkomen; de beste Curaçaose spelers zal men immers in actie zien! Namen als Pardo, Sentiago, Pietersz, Davelaar, Ruiz, Bernabela etc., hebben niet voor niets een weerklank in onze voetbalwereld.

De opstelling der elftallen is als volgt:

Jong Holland

W. Koenen
A. Sentiago M. Pardo
(Capt.)
E. Calmes P. Scorrea L. Willems
Ch. Haseth R. Maduro R. Rampenburg
G. Pardo D. Troeman
O
R. Bernabela M. Hernandez C. Bosch
F. Jansen J. Pietersz
E. Ruiz R. Hernandez J. Cecilia
(Capt.)
M. Davelaar H. T. Bakhuis
C. W. Grovell

S.U.B.T.

BANANEN IN DE SCHUILKELDER.

Door de Recherche werd een 36-jarige man aangehouden als schuldig aan diefstal van zes trossen bananen van boord van een bark. De dader had zijn buit veiligheidshalve in een schuilkelder op het De Ruyterplein opgeborgen. Ondanks deze voorzorgsmaatregel barstte de bom toch en werd de man voorlopig opgesloten.

ALLERLAATSTE NIEUWS.

Het communiqué van het Sovjet-Informatiebureau deelt mede, dat gedurende de nacht van 30 op 31 Juli de Russische troepen de gevechten voortzetten in de richtingen van Porkhov, Novorzhev, Smolensk en Zhitomir. Geen voorname operaties vonden plaats aan de andere sectoren van het front. De Luchtmacht bracht harde klappen toe aan de gemotoriseerde en gemechaniseerde eenheden van den vijand alsmede aan zijn infanterie en artillerie. Voorts deelde het communiqué mede, dat Duitse soldaten van het 485ste regiment van de 26ste divisie, die werden gevangen genomen in de richting van Smolensk te kennen gaven, dat hun regiment in de strijd werd geworpen om het Duitse regiment „groter Duitsland", dat door de Sovjet-troepen vernield was, te vervangen.

Gedurende de afgelopen dagen is het 485ste regiment zo erg toegetakeld, dat het niet langer in staat is tot vechten.

Het regiment verloor meer dan 2/3 van zijn soldaten. De overlevenden zijn volkomen uitgeput door het onophoudelijke bombardement van de Sovjetvliegtuigen en aanvallen van de Sovjetinfanterie. Gedurende de laatste drie dagen heeft het regiment brood noch warm voedsel ontvangen. De mannen zien er slecht uit en velen hebben winterkleding aan. Gewone Sovjetdetachementen en guerilla-troepen vernielden 10 lichte en zware kanonnen, 45 lichte machinegeweren, 12 tank-machinegeweren, 12 mijnenwerpers en een grote hoeveelheid andere materiaal en wapenen van het 485ste regiment. De Duitse troepen tonen gebrek aan artillerie en voorraden.

Hitlers Hoofdkwartier deelt mede, dat bij de terugtrekkings-operaties van de verslagen Russische legers in de Oekraïne de Duitse strijdkrachten diepe uitvallen deden in de vijandelijke terugtrekkings-beweging. De omsingeling van den vijand ten Oosten van Smolensk zou verder worden toegehaald. Bij de gevechten in Estland zou men den tegenstander naar het Noorden hebben teruggeslagen. In de nacht werden militaire objecten in Moskou gebombardeerd.

De Braziliaanse President Vargas maakt op het ogenblik een reis door de nabuur-republieken. Thans bevindt hij zich te Asuncion, de hoofdstad van Paraguay. Diogenes Escalante, de Ambassadeur van Venezuela in de V.S. arriveerde per „Santa Rosa" in New York, na een afwezigheid van twee en een halve maand.

ALGEMEEN VERSLAG

van de

R.K. Jongemannenvereniging Sint Thomaskring

Voorzitter P. Willibrordus Menno Brada O.P., uitgebracht door Secretaris Elias J. Morkos, op de Feestavond, gehouden in het Clubgebouw van San Mateo op 28 Juli 1941, bij gelegenheid van het 12½-jarig bestaan van de Kring.

Hoogwaardige Excellentie, Eerwaarde Paters en Fraters, Dames en Heren.

Donderdag 7 Februari 1929 had de oprichtingsvergadering plaats van de R.K. Curaçaose Jongemannenvereniging. Op initiatief van **Pater Hulsman** en de **fraters Canutus en Rigobert** waren aan een 15 tal jongemannen uitnodigingen gestuurd om te komen tot de oprichting van bovengenoemde club. Allen op een na die nog wegens ongesteldheid verhinderd was te komen hadden aan deze uitnodiging gehoor gegeven...... Eerste alinea, van de eerste notulen, van den eersten secretaris van de Sint Thomaskring.

Thans is mij door ons bestuur de eervolle opdracht gegeven het eerste algemeen verslag bij gelegenheid van ons jubileum, zoals samengesteld uit de bescheiden, die het archief van onze Kring vormen, uit te brengen. Het feit, dat ik er slechts ten dele in geslaagd ben om iets behoorlijks samen te stellen, moet alleen geweten worden aan mijn ondeskundigheid, terwijl mijn voorgangers voor hun keurig werk waarvan ik druk gebruik gemaakt heb alle lof verdienen.

De Sint Thomaskring bestaat nu 12½ jaar. Dit feit alleen moet volgens mijn bescheiden mening gevierd worden, afgezien van de resultaten gedurende deze periode bereikt. Dat ik het niet alleen ben, die soortgelijke meningen er op na houd, blijkt wel uit het feit, dat mijn onmiddellijke voorganger in een van zijn verslagen juichend vermeldde, dat velen zich verwonderd hadden over het feit, dat de Sint Thomaskring zijn vijfjarig bestaan mocht vieren, daar men hier op Curaçao een veel kortere levensduur van verenigingen gewoon is.

De hoofdreden waarom een vereniging in overigens normale omstandigheden uit elkaar gaat, schuilt practisch altijd, al lijkt het soms niet zo, in het feit, dat zo'n vereniging de hoop verloren heeft haar vooropgezet doel nog te kunnen bereiken. Als wij ons moeten baseren op deze bewering, hetgeen ik niet van U vraag, zouden wij dan al direct kunnen concluderen: De Sint Thomaskring bereikt zijn doel wel. En wat een machtig doel: Het Godsdienstig en maatschappelijk leven der Curaçaose Jongemannen op de krachtigste wijze te bevorderen, aan te moedigen en te steunen.

Wat een moeilijk doel. Moeilijk voor een vereniging, om haar handelingen en acties zodanig te regelen, dat ze niet afwijken van de uitgestippelde weg. Moeilijk om die handelingen en acties zodanig aan haar leden voor te dragen en voor te schrijven, dat deze zich aangetrokken blijven voelen haar daadwerkelijk te helpen. Wij kunnen bewijzen, dat onze Kring de door ons uitgestippelde weg steeds bewandeld heeft. En ieder, die er oprecht belang in stelt, kan inzage verkrijgen van onze verslagen, die wij bij elkaar gehouden hebben. Allemaal verslagen van talrijke vergaderingen en ontwikkelingsavonden op religieus, economisch maatschappelijk, wetenschappelijk en kunstgebied, met zo nu en dan een verslag van een huishoudelijke vergadering. U kunt in deze verslagen nagaan, dat er in de Kring over de meest uiteenlopende onderwerpen gezond en goed gedebatteerd wordt door de leden, dat er meermalen lezingen zijn gehouden door leden, ja dezelfde leden, die zeer jong, pas van school, onbedreven zonder enig besef van verenigingsleven tot de Kring toetraden.

Maar hoe had dat allemaal plaats kunnen hebben, wanneer wij niet geregeld over sprekers in onze vergaderingen hadden beschikt? Op de eerste plaats mochten wij sedert de oprichting van de Kring steeds trots zijn op onze uiterst competente voorzitters, die meermalen zelf het hoofdpunt van ons vergaderprogram verzorgden; niet zelden namen we onze toevlucht tot intellectuelen buiten de Kring, teneinde onze avonden te kunnen organiseren, terwijl we dikwijls het voorrecht hadden eminente personen, die tijdelijk op ons eiland verbleven, een avondje in ons midden te hebben.

Wij grijpen hierbij de gelegenheid aan om meteen onze dank uit te spreken aan deze mensen en verzekeren hun, dat zij onder onze grootste medewerkers beschouwd worden. Met een willen we onzen ex-voorzitters onze erkentelijkheid betonen voor alles, wat ze voor ons gedaan hebben.

Wij danken **Pater Hulsman**, den vurigen mede-oprichter, die tot April 1933 als voorzitter van de Kring fungeerde **Pater v.d. Looy**, zijn waardige opvolger tot Mei 1934, and last but not least **Pater De Bruyn**, de trots van de Kring tot 1938. Van Pater De Bruyn, dien ik sedert 1936 — toen ik tot de Kring toetrad, tot 1938 mocht meemaken, kan ik zeggen, en ik geloof, dat alle leden het met me eens zijn, dat zijn geïmproviseerde redevoeringen en causerieën bewonderenswaardig waren, zijn overredingskracht was overweldigend, zijn leiding uitstekend.

Zijn aftreden was voor de Kring een zware slag. In zijn plaats werd **Pater Brada**, onze huidige voorzitter geïnstalleerd. Ook de praestaties van dezen voorzitter zijn enorm en zijn sympathie voor de leden groot. Wij voelen ons gedrongen ons hartgrondige dank uit te spreken aan Mgr. Verriet, aan wiens medewerking wij onze krachtigste voorzitters te danken hebben.

De Sint Thomaskring heeft de economische crisis van 1931 — 1935 terdege aan den lijve gevoeld. De verslagen spreken van werkloosheid onder de leden, alsook van het treurig verschijnsel, dat de praestaties van den Curaçaoënaar niet genoeg door de werkgevers geapprecieerd worden.

De Sint Thomaskring leefde in zijn geheel met de toestand mee. De problemen werden in de vergaderingen op een gezonde wijze besproken en de gedachten van de leden in een gezonde richting geleid en gehandhaafd. Dit waren voorwaar niet de crisisjaren van de Vereniging.

Integendeel, het waren de jaren, waarin de Sint Thomaskring op een ondubbelzinnige wijze van de leden te verstaan kreeg, dat hij begrepen werd.

De Kring begon in 1929 met 14 leden, telde begin 1930 20 leden; begin '31 35; begin '32 44; '33 45 en begin 1934 38 leden. Als we volledig willen zijn in het aantonen van de vooruitgang in de crisisjaren, moeten we het aantal leden, dat wegens huwelijk onze Kring verliet, en het aantal, dat wegens vertrek naar het buitenland ontslag nam, ook vermelden. Toch zal ik U niet verder met cijfers plagen. Wanneer wij rekening houden met alle factoren, kunnen wij concluderen, dat het topcrisisjaar voor Curaçao 1934, samenvalt met het top bloeijaar van de Kring, die zoals ik reeds vermeldde in het begin van dat jaar 38 leden telde, welk aantal in de loop van datzelfde jaar groeide tot 54. De Sint Thomaskring heeft zijn eigen crisisjaar beleefd in 1937 — 1938. Het leek toen wel alsof de leden bij hun eigen dachten: „Het is nu mooi genoeg geweest, we geloven het wel".

Mijn voorganger bliksemde dan ook in zijn jaarverslag van dit minst productieve verenigingsjaar: „Vrienden, dit duivels verschijnsel moet in de kiem gesmoord worden. Dat typisch gevoel van „laissez aller", is uit den boze; er moet nu aangepakt worden. Voor diegenen onder U, die het nut, of nog krachtiger uitgedrukt, de noodzakelijkheid beseffen van een Vereniging als de onze. Uw plicht is het om haar „coûte que coûte" hoog te houden. Vergeet niet, Heren, dat veler ogen op U gericht zijn. Met Uw gemeenschappelijke arbeid in deze culturele vereniging wordt veel meer rekening gehouden dan U zelf misschien wel vermoedt. Velen zijn er, die niets liever zouden willen zien dan het wegkwijnen van de Sint Thomaskring. Zullen wij met onze eigen wil toelaten, dat zij dit geluk zullen smaken? Neen, duizendmaal neen."

Toen streed de Kring een grote strijd tegen de laksheid, die zich op verbluffende wijze van de leden had meester gemaakt. Het ledenaantal, dat eind 1936 tot 57 gestegen was, daalde tot 46 met een gemiddelde opkomst van 21. De Kring heeft dus ook gewankeld, maar is nooit gevallen, zoals U ziet.

Onder leiding van Pater Brada werden de leden weer wakker geschud. We tellen er thans 47. De gemiddelde opkomst bedraagt 29. Het aantal verzuimen lijkt dus nog vrij groot. We moeten echter hierbij opmerken, dat velen onzer leden de tijd meemaken, dat ze zich door middel van avondlessen meer en meer moeten bekwamen om de positie, die ze nu hebben te blijven bekleden en daarin promotie te maken, terwijl de tijd van anderen in beslag wordt genomen door Rode Kruis, Schutterij en nog andere moderne organisaties.

De Sint Thomaskring heeft ook steeds gedacht aan ontspanning voor zijn leden. In Mei 1931 werd een gymnastiek-, en korte tijd daarna een tennisafdeling opgericht. Deze afdelingen zijn helaas bereids van het toneel verdwenen. De gymnastiekafdeling blies de laatste adem, toen de heer Mersie in 1934 naar Nederland vertrok, terwijl de tennisafdeling de moed verloor, toen men maar steeds geen gelden bij elkaar kon krijgen om een eigen tennisbaan aan te leggen. Thans is door de K.S.C. de tennisbaan op het Rif tegen een redelijke vergoeding beschikbaar gesteld, en de afdeling is weer op poten gezet met de hoop het tennissen onder de leden te bevorderen. Aan toneel is door de Kring betrekkelijk veel gedaan. Wij konden bijna altijd een groot succes met onze stukken oogsten, dank zij de voortreffelijke spelqualiteiten van sommige leden en de grote hulp, die geregeld door de fraters voor dit doel verleend wordt. Hier is een woord van dank aan Frater Directeur en de vele fraters, die ons geholpen hebben, zeker op zijn plaats. Hoe hard sommigen misschien ook willen tegenstribbelen, het is ontegenzeggelijk, dat wij door middel van toneel de meeste propaganda voor onze Kring gemaakt hebben en de meeste nieuwe leden aangeworven hebben.

De Sint Thomaskring weet bij gelegenheid ook zijn feestjes te organiseren. Deze zijn tot nu toe het best geslaagd, zolang de leden hun meisjes niet mee behoefden te brengen; niet dat de dames de zaak bederven, wanneer ze komen, maar ze komen niet... En nu ik het toch over dames heb, van enige leden onzer zustervereniging **„Veritas"** mochten wij de laatste tijd geregeld hulp ondervinden in de vorm van het aanleggen van artistieke versieringen in de feestlokalen, deze versieringen konden steeds van een uiterst fijne smaak van deze dames getuigen. Wij danken de dames en hopen nog meermalen een beroep op haar bereidwilligheid te kunnen doen.

Wij voelen ons ook zeer verplicht jegens den **Heer Coco Palm**, die het muzikaal gedeelte van onze programma's steeds belangeloos voor ons heeft verzorgd.

Nu rest mij een zeer biezonder woord van dank te richten aan den Eerwaarden Frater Directeur en alle fraters voor de sympathie en de gastvrijheid, waarmee ze ons steeds behandelen. Ieder lid voelt zich op het Sint Thomascollege thuis. Geen wonder: als U verneemt, dat wij negen jaren lang onze vergaderingen daar gehouden hebben in een zaal door de fraters beschikbaar gesteld, totdat deze noodzakelijk verf voor klaslokaal moest worden ingericht. Dit kon allemaal gedaan de Sint Thomaskring onder zijn leden niemand minder telde dan **Frater Canutus**, hoofd van het Sint Thomascollege, mede-oprichter en grote vriend van de Kring, die ons twee jaren geleden wegens drukke bezigheden moest verlaten, maar met wien de hechte banden nooit gebroken zullen worden.

Zei ik dat de leden zich op het Sint Thomascollege thuis voelen?; in de Sint Augustinusboekhandel voelen ze zich mede-vennoten. Geen wonder, de beheerder is immers niemand minder dan bestuurslid **frater Rigobert**, ook mede-oprichter van de Kring. Een Sint Thomaskring zonder frater Rigobert, wil in de ogen van ieder ingewijde heel dissonant klinken.

In eervolle opdracht van ons Bestuur wil ik hierbij nog een woord van dank richten aan de Heren **S. D. Abbad, Alfred Donker Jr.** en **Jacob van Koetsveld**, drie heren, die zich in hun qualiteit van ondervoorzitter verdienstelijk voor de Kring hebben gemaakt; den heer **Charles B. Debrot**, mijn brillanten voorganger, die voor de Kring bergen werk verzet heeft; aan alle Penningmeesters, ondanks hun vruchteloze pogingen om van de Sint Thomaskring een rijke vereniging te maken, aan alle oudere leden, die de kern vormen van de Kring en de dragers zijn van de traditie, aan het Bestuur van de R.K.S.C., K.J.C. voor het welwillend afstaan van het lokaal op het Rif, waarin we al drie jaar onze bijeenkomsten houden, aan het Bestuur van dit clubgebouw voor het vriendelijk afstaan en inrichten van deze zaal, en tenslotte aan alle hier aanwezigen, die ons met hun tegenwoordigheid zijn komen vereren.

Na dit alles nodig ik U allen uit om as. Zondag om 7 uur in de Sint-Annakerk met ons God te komen bedanken voor al de weldaden, die hij ons door onze Vereniging heeft geschonken, en Hem te smeken onze Vereniging te blijven zegenen tot in lengte van dagen.

Willemstad, 28 Juni 1941.

EMMASTAD.

SOCIETEIT „ASIENTO".

Dagschotels:

Heden: Gehakt, gek. aard., rode kool.

Morgen: Nassi goreng.

Agenda:

Donderdag 31 Juli 18.30 — 20.30 uur Kleuteruitvoering „H. J. A. Schroederschool".

Maandag 4 Augustus 20.15 uur Schermafd. Sportclub „Asiento" in het repetitielokaal.

Dinsdag 5 Augustus 18.30 — 20.30 uur Kinderbioscoopvoorstelling op de tennisbaan.

Dinsdag 5 Augustus 20.00 uur Repetitie „Ido" -orkest.

Woensdag 6 Augustus 19.30 uur Biljartwedstrijden Clubkampioenschap Curaçao.

WACHTDIENSTEN.

Donderdag, 31 Juli 1941.

Telegram Afdeling: Hr. Bonzet, tel. 353, L. de Colignylaan 14.

Shipping & Supplies: Hr. Polvliet, tel. 455, Hotel K. 57.

Scheepvaart Afdeling, Hr. Langras, tel. 710, W. de Zwijgerlaan 5.

GEVONDEN:

1 gasolinedop met sleutel (bij Hotel De Jong, Isla).

Terug te bekomen op de Afdeling Arbeidszaken.

GRIJZE HAREN.

Om ze te verven, bereid in Uw eigen huis deze gemakkelijke en goedkope verf:

¼ liter water, een lepel glycerine en een doosje Compuesto de Barbo. Als U verlangt kunt U drie lepels Bay Rum of Eau de Cologne bijvoegen.

Gebruik deze verf volgens de instructies in het doosje Compuesto de Barbo. Al deze bestanddelen zijn zeer goedkoop in welke apotheek dan ook.

Voor grijze haren, Barbo.

FEUILLETON.

Het Huis vol Haat.

42).

De vrouw keek hem dankbaar aan. „Waarom zou iemand de kleine Ada kwaad willen doen?" vroeg zij angstig. „Ik zal ook over haar waken."

Toen zij weg was, zeide Vance:

„Iets zegt mij, Markham, dat Ada geen betere beschermster kan hebben dan die moederlijke Duitse. En toch zal er geen eind komen aan dit gruwelijke bloedbad, voor wij den moordenaar achter de grendels hebben. Deze helse zaak is nog niet afgelopen."

Markham knikte moedeloos.

„Ja, het schijnt de menselijke macht te boven te gaan om deze tragedies af te wenden." Hij stond moe op en wendde zich tot Heath. „Op het ogenblik kan ik hier verder niets doen. Ga jij verder en bel me vóór vijf uur op."

We stonden op het punt weg te gaan, toen kapitein Jerym kwam, die ook weer door Heath naar boven gebracht werd.

Vance had zijn ulster weer aangetrokken, maar deed die nu weer uit.

„Ik zal nog wat blijven wachten om te horen, wat de kapitein over de voetafdrukken te zeggen heeft. Je moet weten, Markham, dat ik daarover een vrij phantastische theorie ontwikkeld heb, en ik wil die controleren."

Markham keek hem een ogenblik vragend aan. Toen raadpleegde hij zijn horloge. „Dan blijf ik ook wachten."

Tien minuten later kwam Dr. Doremus beneden en deelde mede, dat Rex gedood was met een 32 revolver, die op een afstand van ongeveer een voet van zijn hoofd gehouden was. De kogel was waarschijnlijk midden in de hersens blijven steken.

Een kwartier na Doremus' vertrek kwam Heath weer binnen. Hij scheen verbaasd, dat hij ons nog zag.

„Mr. Vance wilde graag het rapport van Jerym horen," legde Markham uit.

„De kapitein kan ieder ogenblik hier zijn. Hij controleert de opmetingen van Snitkin. Hij kan uit die sporen op het tapijt niet veel conclusies trekken."

„En vingerafdrukken?" vroeg Markham.

„Nog niets gevonden."

„En worden niet gevonden," voegde Vance eraan toe.

„En er zouden ook geen voetafdrukken zijn, als zij niet met voorbedachte rade voor ons gemaakt waren."

Heath keek hem scherp aan, maar vóór hij iets zeggen kon, kwamen Jerym en Snitkin naar beneden.

„En wat heeft u te rapporteren?" vroeg de brigadier.

„Die voetsporen op de balkontrap zijn gemaakt met overschoenen van dezelfde grootte als het model, dat Snitkin me een dag of veertien geleden gegeven heeft. Wat de afdrukken in de kamer betreft, daar ben ik niet zo zeker van. Zij schijnen echter dezelfde te zijn; en het vuil erop is roetachtig, evenals het vuil op de sneeuw voor de openslaande deuren. Ik heb er verscheidene foto's van laten nemen en ik zal me definitief kunnen uitlaten, wanneer ik de vergrotingen onder de microscoop heb."

Vance stond op en liep naar de deur.

„Is het gepermitteerd een ogenblik naar boven te gaan, brigadier?"

„Natuurlijk, ga uw gang."

Toen hij in Vance's manier van doen zeide mij, dat hij zijn theorie geverifieerd had.

Hij bleef nog geen vijf minuten weg. Toen hij terugkwam, had hij een paar overschoenen, gelijk aan die, welke in Chesters kast gevonden waren, in zijn hand. Hij gaf ze aan kapitein Jerym.

„U zult waarschijnlijk zien, dat deze de sporen gemaakt hebben."

Jerym en Snitkin bekeken ze een tijdlang nauwkeurig.

„Ik geloof, dat u gelijk hebt," zeide Jerym tenslotte.

Heath was opgesprongen en stond Vance aan te staren.

„Waar hebt u ze gevonden?" vroeg hij.

„Weggestopt achter in de kleine linnenkast boven aan de trap."

Opgewonden wendde de brigadier zich tot Markham.

„De twee kerels van het hoofdbureau, die het huis doorzocht hebben naar de revolver, hebben me gezegd, dat er geen paar overschoenen te vinden was; en ik had hun speciaal opdracht gegeven goed uit te kijken naar overschoenen. En nu vindt Mr. Vance ze in de linnenkast in de hall boven."

„Maar brigadier," zeide Vance kalm, „die overschoenen waren daar niet, toen je agenten naar de revolver zochten. Bij de twee vorige gelegenheden had de kerel, die ze droeg, tijd genoeg om ze veilig op te bergen. Maar vandaag had hij geen gelegenheid ze te verdonkeremanen; daarom heeft hij ze voorlopig in de linnenkast gezet."

„O, zit het zo? En verder, Mr. Vance?"

„Dat is alles. Als ik de rest wist, zou ik weten, wie de schoten gelost heeft. Maar ik zou je eraan kunnen herinneren, dat geen van je twee bewakers een verdacht iemand uit het huis heeft zien komen."

„Lieve God, Vance," riep Markham uit. „Dat wil zeggen, dat de moordenaar op dit ogenblik in het huis is."

„In ieder geval mogen we aan[nemen] dat hij er was, toen wij hier kw[amen]."

„Maar niemand is weggega[an] halve Von Blon," barstte Heat[h los].

Vance knikte. „O, het is he[el] mogelijk, dat de moordenaar no[g in] huis is, brigadier."

HOOFDSTUK XVI

DE VERLOREN GIFTE[N]

(Dinsdag, 30 November; 14[...])

Na een late lunch zat Markha[m] we in de warande van de Stu[y...] Club zaten, tegen Vance:

„En vertel me nu eens, ho[e] die ontdekking van de overscho[enen] de linnenkast gekomen bent."

„O, met alle genoegen. H[et] allemaal zo eenvoudig. Ik h[ad] enige vertrouwen in die in[...] theorie gehad en kon daard[oor] probleem met een maagdelijk [...] aanvatten. Overweeg alles no[g] goed, Markham. In de nacht, [...] lia en Ada neergeschoten wer[den] een dubbel stel voetsporen ge[...] Wordt v[ervolgd.]